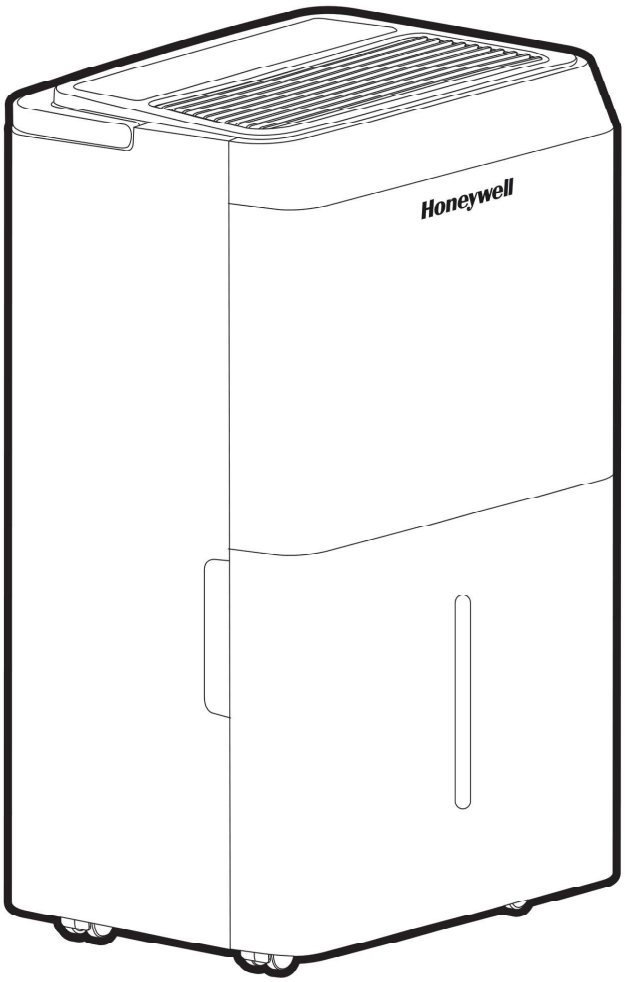
Honeywell

Déshumidificateur portatif
Guide d'utilisation

Lisez et conservez ces instructions avant l'utilisation



Modèle :
TPFIT25WK/ TPFIT25AWK /
TPFIT32WK / TPFIT32AWK

Consultez le site Web pour les FAQ, les guides d'utilisation et plus encore!

www.HoneywellAirComfort.com

Enregistrement du produit

Nous joindre

Service à la clientèle :
Web : www.HoneywellAirComfort.com
États-Unis : 1-800-474-2147 | usinfo@jmatek.com
CANADA^ : canadainfo@jmatek.com

^ Le service à la clientèle canadien est offert uniquement pour les modèles vendus au Canada.

DÉSHUMIDIFICATEUR PORTATIF INTELLIGENT AVEC CONNECTIVITÉ WI-FI ET COMMANDE VOCALE

Pour les modèles : TPFIT25AWK / TPFIT32AWK – Déshumidificateur portatif intelligent avec connectivité Wi-Fi

Le déshumidificateur portatif intelligent comprend des fonctions supplémentaires qui vous permettent de le faire fonctionner à distance au moyen d'un appareil intelligent, ainsi que de le commander par la voix au moyen d'un appareil Amazon Echo

Configurez l'application Honeywell Air Comfort sur votre téléphone intelligent ou votre tablette pour connecter le déshumidificateur portatif intelligent Honeywell et profiter de la commande par Wi-Fi et de la commande vocale (offertes uniquement sur les modèles de déshumidificateurs intelligents).

1. Les applications sont fréquemment mises à jour. Téléchargez la version la plus récente du guide d'utilisation de l'application à partir du lien ci-dessous :

   https://honeywellaircomfort.com/pages/app-manuals

2. Téléchargez l'application Honeywell Air Comfort sur votre téléphone intelligent ou votre tablette

Télécharger dans l'App Store
iOS 9.0 ou version ultérieure

DISPONIBLE SUR Google Play
Android 4.3 ou version ultérieure

RECHERCHEZ « HONEYWELL AIR COMFORT »

IMPORTANT : Un réseau Wi-Fi de 2,4 GHz est requis pour assurer une connexion et un fonctionnement adéquats entre le déshumidificateur et l'application. Les autres réseaux devraient être supprimés, car ils peuvent nuire à la connectivité

REMARQUE : Il n'est pas nécessaire de connecter le déshumidificateur portatif intelligent à l'application Honeywell Air Comfort pour qu'il fonctionne. Vous pouvez toujours l'utiliser manuellement à l'aide du panneau de commande de l'appareil.

MERCI

Merci d'avoir acheté un déshumidificateur portatif Honeywell. Le présent guide d'utilisation vise à vous fournir les renseignements importants nécessaires pour installer, utiliser et entretenir ce produit, ainsi que pour résoudre les problèmes éventuels.

RÈGLES DE SÉCURITÉ

AVERTISSEMENT– LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER CE PRODUIT

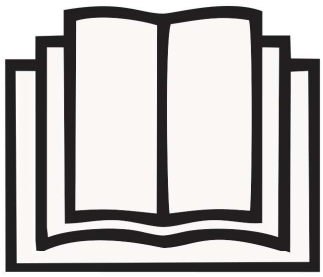
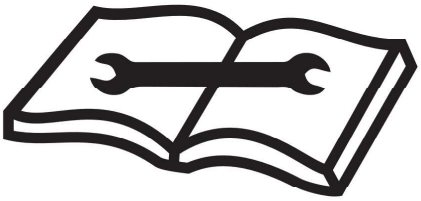
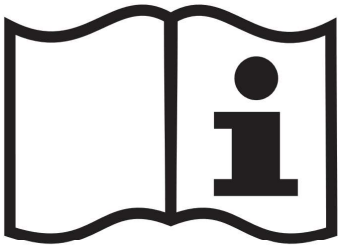
L'utilisation d'appareils électriques peut présenter des dangers, notamment, mais sans s'y limiter, des blessures, un incendie ou un choc électrique. Le non-respect de ces instructions peut endommager le produit ou nuire à son fonctionnement, et annuler la garantie. En cas d'incohérence ou de contradiction entre la version anglaise et toute autre version linguistique du contenu du présent document, la version anglaise prévaudra.

Lors de l'utilisation d'appareils électriques, il faut toujours respecter les précautions de sécurité de base suivantes :

- NE PAS toucher le déshumidificateur ni la fiche électrique avec les mains mouillées.
- Vérifiez la tension du réseau électrique de la maison pour vous assurer qu'elle correspond aux caractéristiques de l'appareil.
- Avant l'utilisation, retirez tout le matériel d'emballage et vérifiez si l'appareil a subi des dommages pendant le transport.
- NE PAS utiliser un produit dont le cordon ou la fiche est endommagé
- NE PAS utiliser de rallonge électrique avec cet appareil.
- NE PAS faire passer le cordon d'alimentation sous un tapis, ni le recouvrir de carpettes ou de tapis de passage. Placez le cordon à l'écart des endroits où l'on risque de trébucher dessus.
- Mettez toujours le déshumidificateur hors tension et débranchez-le avant de vider le réservoir d'eau.
- L'eau recueillie dans le réservoir doit être jetée. Cette eau ne doit jamais être bue.
- Débranchez toujours le déshumidificateur et videz le réservoir d'eau avant de nettoyer, d'entretenir ou de déplacer l'appareil.
- Pour débrancher le cordon d'alimentation de la prise électrique, saisissez et tirez uniquement sur la fiche; ne tirez jamais sur le cordon.
- Cet appareil a été fabriqué pour un usage domestique et ne doit pas être utilisé à d'autres fins.
- NE PAS utiliser le produit dans des endroits où de l'essence, de la peinture ou d'autres produits et objets inflammables sont utilisés ou entreposés.
- Ce déshumidificateur est conçu uniquement pour un usage résidentiel à l'intérieur. Il ne doit pas être utilisé à des fins commerciales ou industrielles.
- NE PAS tenter de réparer ou de régler les fonctions électriques ou mécaniques du déshumidificateur, car cela pourrait présenter un danger et annuler la garantie.
- NE PAS obstruer l'entrée ni la sortie d'air de l'appareil, car cela pourrait entraîner une défaillance de celui-ci.
- NE PAS insérer d'objets ni laisser d'objets pénétrer dans les ouvertures de ventilation ou d'évacuation, car cela pourrait endommager le produit et causer un choc électrique ou un incendie.

RÈGLES DE SÉCURITÉ (SUITE)

- NE PAS laisser les enfants jouer avec cet appareil, son emballage ou le sac de plastique fourni.
- Si l'appareil est endommagé ou présente une défaillance, cessez de l'utiliser. Débranchez le produit de la prise électrique. Consultez la section Dépannage et communiquez avec le service à la clientèle.
- Placez toujours le déshumidificateur sur un sol de niveau.
- N'installez jamais le produit près d'une baignoire ou de tout autre récipient contenant de l'eau.
- Lorsque l'appareil n'est pas utilisé, rangez-le dans un endroit sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.
- Cet appareil et ses matériaux d'emballage ne sont pas destinés à être utilisés par des personnes (y compris des enfants ou des personnes âgées) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites, ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles ne soient supervisées ou n'aient reçu des instructions concernant l'utilisation de l'appareil de la part d'une personne responsable de leur sécurité.
- Pour transporter l'appareil d'une pièce à l'autre, saisissez toujours la poignée supérieure et maintenez l'appareil à la verticale. NE PAS incliner le produit sur le côté ni le renverser.
- Si le déshumidificateur a été transporté incliné sur le côté, vous devez le remettre à la verticale et attendre au moins 4 heures avant de l'utiliser.
- **AVERTISSEMENT :** Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'utilisez pas cet appareil avec un dispositif de commande de vitesse à semi-conducteurs.

SYMBOLE	MENTION	EXPLICATION
	AVERTISSEMENT	Ce symbole indique que cet appareil utilise un frigorigène inflammable. En cas de fuite du frigorigène et d'exposition à une source d'inflammation externe, il existe un risque d'incendie.
	ATTENTION	Ce symbole indique que le manuel d'utilisation doit être lu attentivement.
	ATTENTION	Ce symbole indique que cet équipement doit être manipulé par un technicien d'entretien, conformément au manuel d'installation.
	ATTENTION	Ce symbole indique que des renseignements sont disponibles, par exemple dans le manuel d'utilisation ou le manuel d'installation.

Avertissements supplémentaires pour les appareils utilisant le gaz frigorigène R32.

- Lisez attentivement les instructions avant d'utiliser l'appareil.
- Le gaz frigorigène R32 est conforme aux normes UL 60335-2-40 / UL 60335-1.
- Cet appareil contient une certaine quantité, exprimée en grammes, de gaz frigorigène R32 (voir l'étiquette signalétique à l'arrière de l'appareil). Selon la norme UL 60335-2-40, la charge maximale de frigorigène ne dépasse pas 0,105 kg de R32 (pour le TPFIT25) et 0,11 kg de R32 (pour le TPFIT32).
- Pour le dégivrage ou le nettoyage, n'utilisez aucune autre méthode que celles recommandées par le fabricant.
- Ne placez pas l'appareil dans une pièce où se trouvent des sources d'inflammation permanentes (p. ex. une flamme nue, un appareil au gaz en marche ou un appareil de chauffage électrique en fonctionnement).
- Ne pas percer et ne pas brûler
- Ne perforez aucune partie du circuit frigorifique
- Le gaz frigorigène peut être inodore
- L'accumulation de fuites éventuelles de frigorigène dans une pièce non ventilée pourrait entraîner un incendie ou une explosion si le frigorigène entrait en contact avec des appareils de chauffage électriques, des cuisinières ou d'autres sources d'inflammation.
- L'appareil doit être entreposé de manière à éviter tout dommage mécanique, dans un endroit bien ventilé
- Seules les personnes autorisées par un organisme accrédité attestant leur compétence à manipuler les frigorigènes conformément à la réglementation de l'industrie doivent intervenir sur le circuit frigorifique
- L'entretien doit être effectué uniquement selon les recommandations du fabricant.
- Toutes les procédures de travail ayant une incidence sur les dispositifs de sécurité doivent être effectuées uniquement par des personnes compétentes.

Les réparations doivent être effectuées conformément aux recommandations du fabricant. L'entretien et les réparations qui nécessitent l'aide d'autres personnes qualifiées doivent être effectués sous la supervision de spécialistes de l'utilisation des frigorigènes inflammables.

Transport, marquage et entreposage des appareils.

1. Le transport d'équipement contenant des frigorigènes inflammables doit être conforme aux règlements locaux en matière de transport.
2. Le marquage de l'équipement au moyen de panneaux doit être conforme aux règlements locaux.
3. L'élimination de l'équipement utilisant des frigorigènes inflammables doit être conforme aux règlements nationaux.
4. L'entreposage de l'équipement doit être conforme aux instructions du fabricant.
5. L'emballage de protection utilisé pour l'entreposage doit être conçu de manière à ce que des dommages mécaniques subis par l'équipement à l'intérieur de l'emballage n'entraînent pas de fuite de la charge de frigorigène.
   Le nombre maximal d'appareils pouvant être entreposés ensemble est déterminé par les règlements locaux.

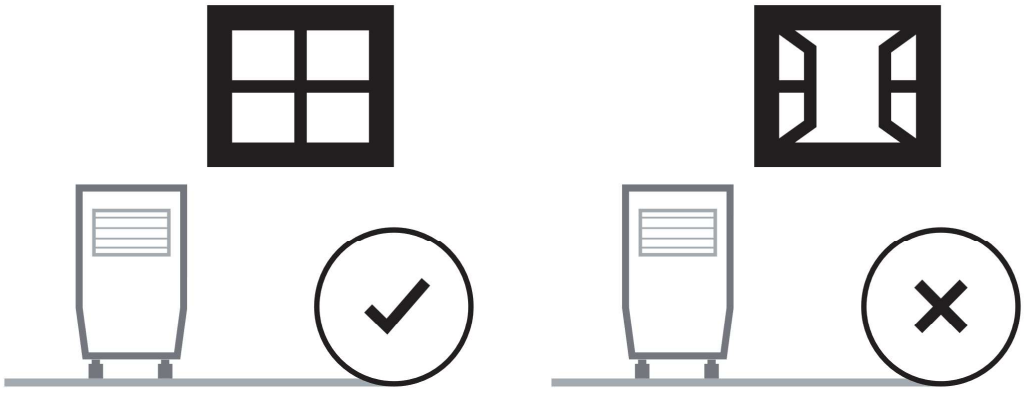
FONCTIONNEMENT D'UN DÉSHUMIDIFICATEUR

Lorsque le déshumidificateur est en marche, un ventilateur aspire l'air chargé d'humidité dans l'appareil, où il passe sur des serpentins de déshumidification. Ces serpentins condensent l'humidité contenue dans l'air, qui est recueillie dans le réservoir d'eau. L'air asséché est ensuite expulsé du déshumidificateur : il passe par les grilles d'aération et est diffusé dans la pièce sous forme d'air sec et tiède.

IMPORTANT : Le déshumidificateur est conçu pour fonctionner à une température comprise entre 41 °F (5 °C) et 89 °F (32 °C). Le rendement du déshumidificateur peut être considérablement réduit si la température de la pièce se situe en dehors de cette plage.

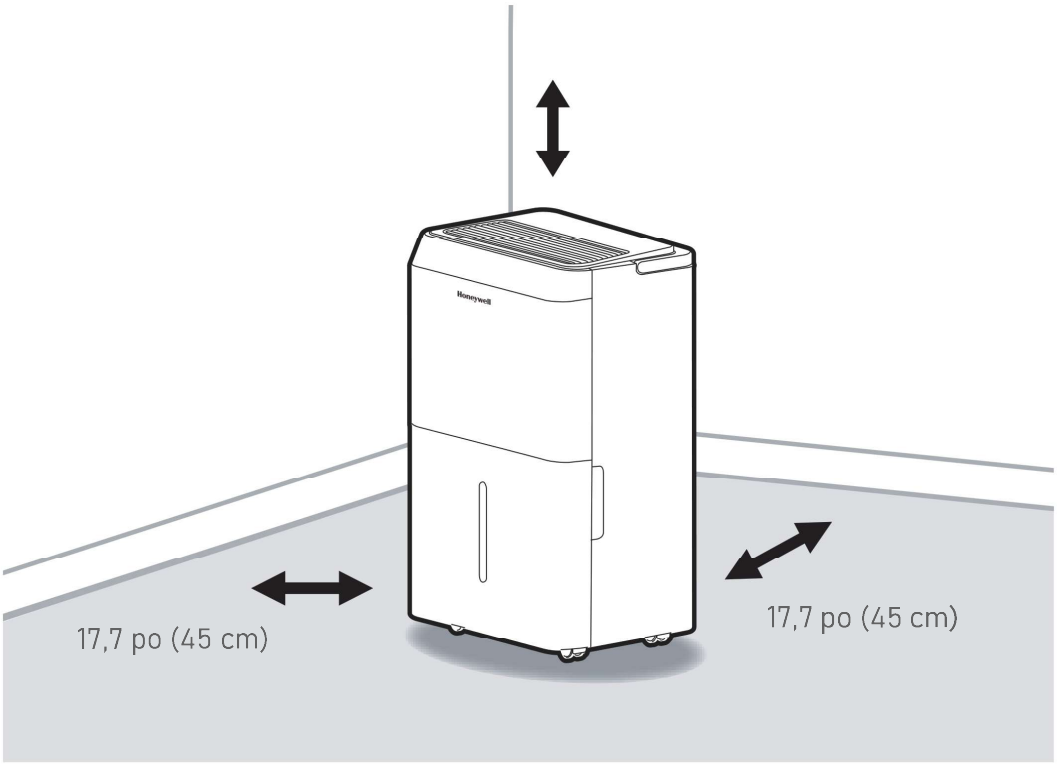
CHOIX DE L'EMPLACEMENT – IMPORTANT

- Avant d'utiliser le déshumidificateur, placez-le en position VERTICALE pendant au moins 1 heure afin de permettre au frigorigène de se stabiliser. Si l'appareil a été incliné sur le côté ou renversé pendant le transport, laissez-le en position verticale pendant 4 heures avant de l'utiliser.
- Pour une efficacité optimale, le déshumidificateur doit être utilisé dans un espace clos. Gardez fermées toutes les portes, les fenêtres et les autres ouvertures de la pièce donnant sur l'extérieur.



CHOIX DE L'EMPLACEMENT– IMPORTANT (SUITE)

- Placez le déshumidificateur dans un endroit où la température ne descendra pas sous 41 °F (5 °C).
- Placez le déshumidificateur à au moins 17,7 po (45 cm) de tout autre objet (p. ex. rideaux ou meubles) qui pourrait nuire à la circulation de l'air à l'arrière de l'appareil ou par ses grilles d'aération.
- Le déshumidificateur doit être placé sur un sol de niveau.

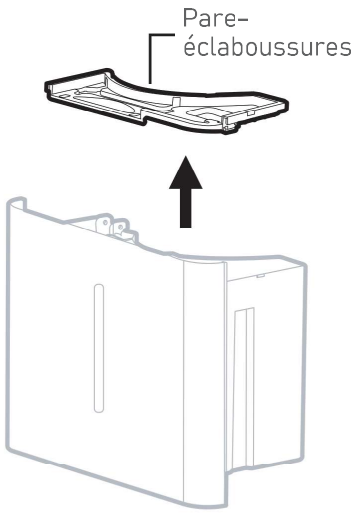


IMPORTANT : L'efficacité du déshumidificateur peut être influencée par différents facteurs, notamment la vitesse à laquelle de l'air nouveau chargé d'humidité pénètre dans la pièce et la quantité d'air qui circule entre la zone à déshumidifier et l'extérieur de celle-ci. Par exemple, si une porte donnant sur le sous-sol est constamment ouverte et laisse entrer de l'air nouveau chargé d'humidité dans la pièce, la déshumidification prendra plus de temps que si la porte restait fermée. Si le déshumidificateur se trouve dans une pièce comportant un placard de rangement ou des armoires, il aura que peu ou pas d'effet sur l'assèchement de l'intérieur de ceux-ci, à moins que l'air n'y circule suffisamment. Pour déshumidifier ces espaces, ouvrez la porte du placard ou les portes des armoires afin de permettre la circulation de l'air. Il pourrait être nécessaire d'installer un deuxième déshumidificateur dans les grands espaces clos.

DÉBALLAGE DU DÉSHUMIDIFICATEUR

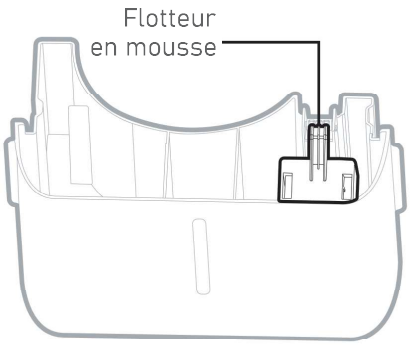
Ce déshumidificateur est emballé avec du ruban adhésif de couleur ou transparent qui maintient certaines pièces en place pendant le transport. Retirez ce ruban adhésif de l'appareil.

1. Tirez doucement sur le réservoir d'eau pour le retirer du déshumidificateur.
2. Retirez le pare-éclaboussures de la partie supérieure du réservoir d'eau.
3. Retirez la fiche d'alimentation, le tuyau de vidange et les autres accessoires placés à l'intérieur du réservoir du déshumidificateur.
4. Une fois tous les accessoires retirés, assurez-vous que le réservoir est correctement remis en place

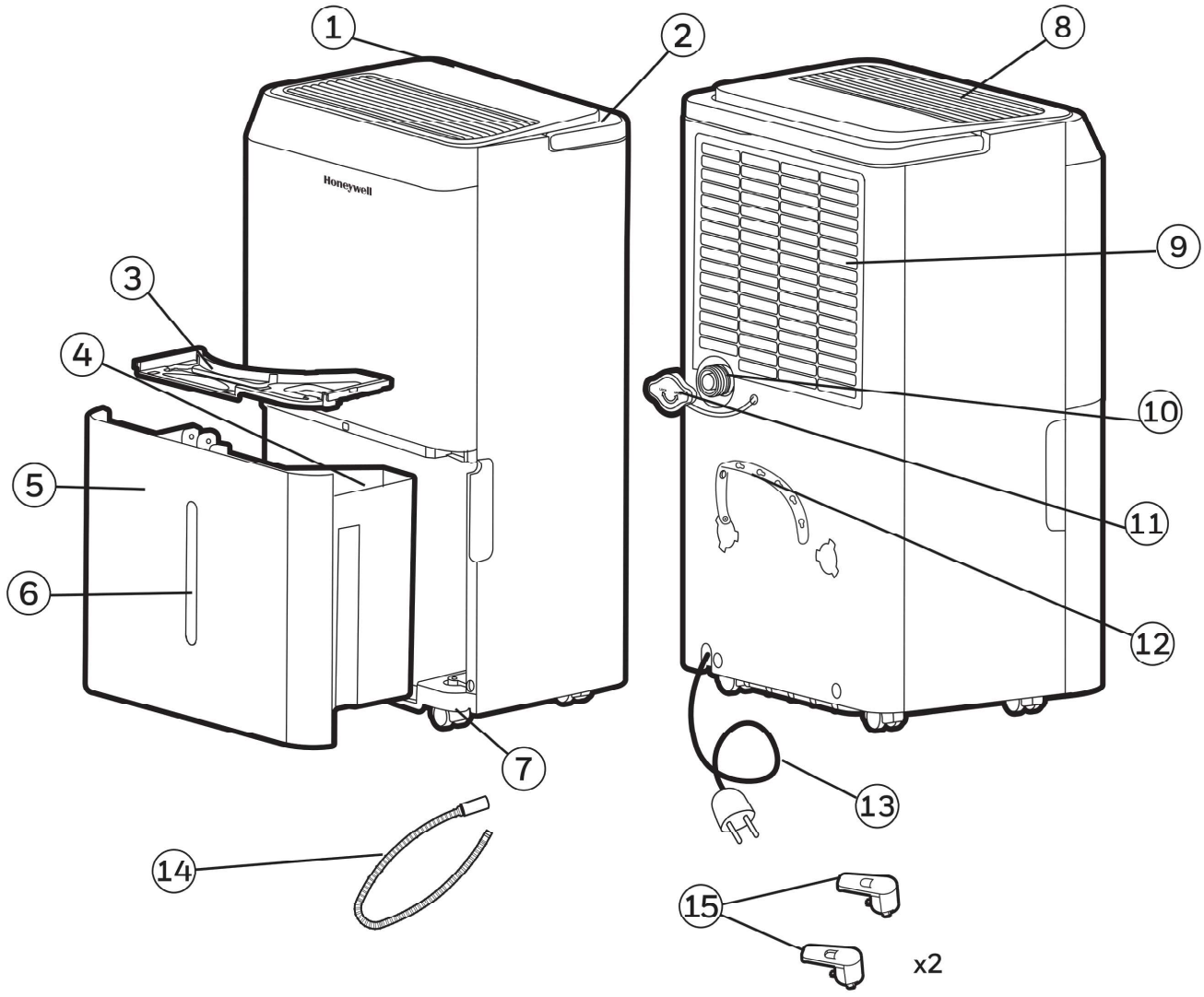


Un flotteur en mousse situé à l'intérieur du réservoir d'eau détecte le niveau d'eau afin d'arrêter automatiquement la déshumidification lorsque le réservoir est plein. Assurez-vous que le flotteur en mousse est bien positionné dans le réservoir, c'est-à-dire qu'il est à égalité avec le bord supérieur du réservoir.

NE PAS RETIRER CE FLOTTEUR EN MOUSSE.



DESCRIPTION DES PIÈCES

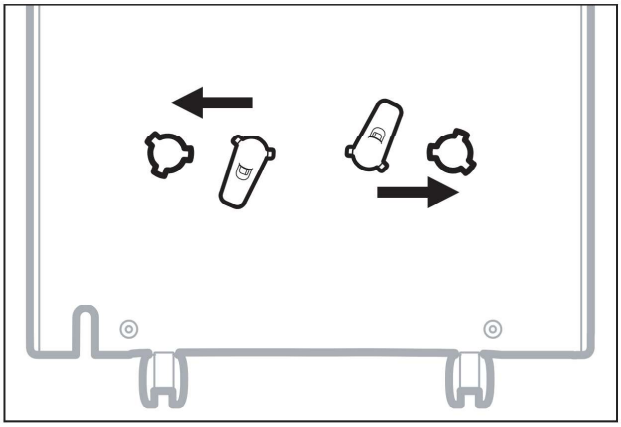


1) Panneau de commande
2) Poignée
3) Pare-éclaboussures
4) Flotteur en mousse
5) Réservoir d'eau
6) Indicateur de niveau d'eau
7) Roulettes
8) Sortie d'évacuation de l'air déshumidifié
9) Filtre à poussière lavable
10) Sortie de vidange directe
11) Bouchon de vidange directe
12) Attache du cordon
13) Cordon d'alimentation et fiche
14) Tuyau de vidange continue
Diamètre intérieur : 0,5 po (1,27 cm)
Longueur : 3,28 pi (1 m)
15) Enrouleurs de cordon

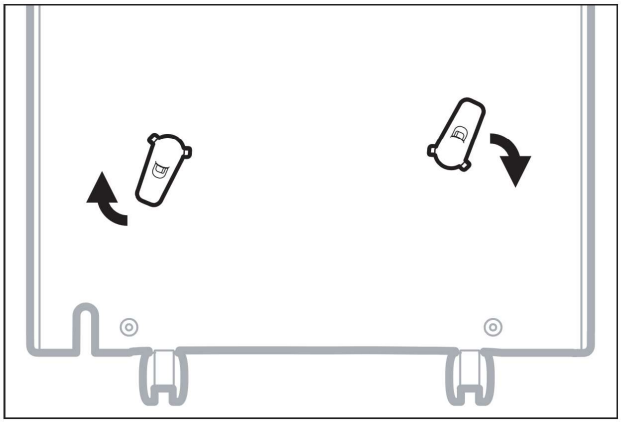
INSTALLATION DES ENROULEURS DE CORDON

Une fois les enrouleurs de cordon retirés du réservoir d'eau, suivez les étapes ci-dessous.

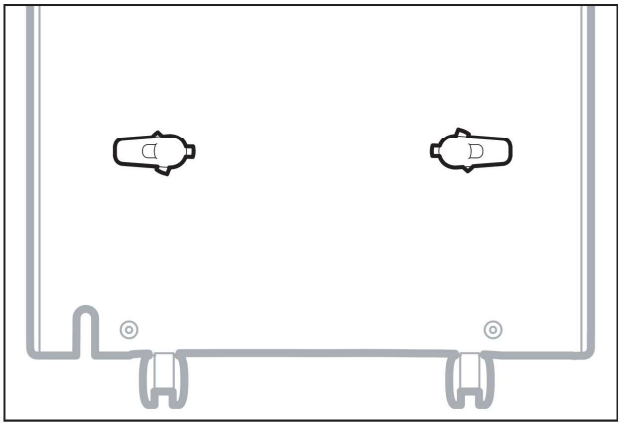
Étape 1 : Alignez les pièces de l'enrouleur de cordon avec les trous de fixation.



Étape 2 : Tournez-les de 45 degrés dans le sens horaire.



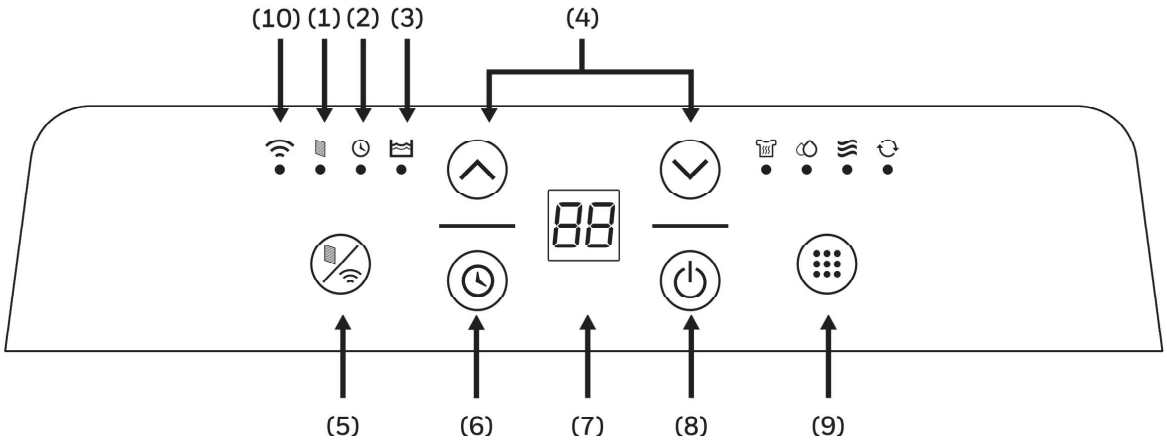
Étape 3 : Lorsque vous entendez un « clic », l'enrouleur de cordon est prêt à être utilisé.



REMARQUE : Une fois installé, l'enrouleur de cordon ne peut plus être retiré. L'installation est permanente.

UTILISATION ET FONCTIONNEMENT

PANNEAU DE COMMANDE



1) Voyant du filtre
2) Voyant de la minuterie
3) Voyant de réservoir plein
4) Commandes de réglage de l'humidité et de la minuterie
5) Alerte du filtre
6) Commande de la minuterie
7) Écran d'affichage
10^) Voyant Wi-Fi
8) Commande d'alimentation
9) Commandes de mode
   - Mode Séchage du linge
   - Mode Déshumidification
   - Mode Confort
   - Mode Continu

^ CECI S'APPLIQUE UNIQUEMENT AUX MODÈLES TPFIT25AWK / TPFIT32AWK DOTÉS DE FONCTIONS WI-FI INTELLIGENTES

REMARQUE : Pour obtenir des instructions détaillées sur la configuration de votre déshumidificateur en vue d'une utilisation connectée à partir de votre téléphone intelligent ou de votre tablette, téléchargez le guide d'utilisation distinct à l'adresse suivante :

https://honeywellaircomfort.com/pages/app-manuals

BOUTONS DE FONCTION

JUMELAGE WI-FI^

Avant de mettre le déshumidificateur en marche, appuyez 6 fois sur le bouton en moins de 4 secondes pour activer le mode de jumelage Wi-Fi. L'écran d'affichage indique « CF » lorsque le mode de jumelage Wi-Fi est activé. Lorsque le déshumidificateur intelligent est connecté au Wi-Fi, le voyant s'allume.

^ CECI S'APPLIQUE UNIQUEMENT AUX MODÈLES TPFIT25AWK / TPFIT32AWK DOTÉS DE FONCTIONS WI-FI INTELLIGENTES

COMMANDE D'ALIMENTATION

Appuyez sur pour mettre le déshumidificateur en marche ou pour l'arrêter.

ÉCRAN D'AFFICHAGE



Lorsque l'appareil est en marche, l'écran d'affichage indique le pourcentage d'humidité actuel et le dernier mode réglé.

RÉGLAGE DU MODE

Réglages : mode Séchage du linge, mode Déshumidification, mode Confort et mode Continu.
Le voyant correspondant s'allume pour indiquer le mode actuellement réglé.

Mode Déshumidification

Appuyez sur ou pour régler le niveau d'humidité souhaité. Réglez l'humidité désirée en % en appuyant sur le bouton ; elle augmente par paliers de 5 %. La plage d'humidité relative (HR) réglable va de 30 % HR à 90 % HR. Deux secondes après le réglage du niveau d'humidité souhaité, l'écran affiche de nouveau l'humidité actuelle.

Le déshumidificateur maintient une vitesse basse et équilibrée pour déshumidifier l'ensemble de la pièce. Réglez le niveau d'humidité à votre convenance (de 30 % HR à 90 % HR).

Mode Séchage du linge

Réglez le niveau d'humidité souhaité en appuyant sur ou , comme décrit à la section Mode Déshumidification .

Le déshumidificateur fonctionne à vitesse élevée afin d'offrir une déshumidification plus puissante, destinée au séchage des vêtements. Suspendez les vêtements mouillés dans la même pièce que le déshumidificateur, en prenant soin de ne pas les suspendre au-dessus de l'appareil et d'éviter que de l'eau ne s'égoutte sur celui-ci.

Fermez les fenêtres et les portes pour accélérer le séchage du linge

BOUTONS DE FONCTION (SUITE)

Mode Confort

Le déshumidificateur règle automatiquement le pourcentage d'humidité relative (HR) cible en fonction de la température ambiante de la pièce, pour un fonctionnement sans souci.

Lorsque la température ambiante est de 18 °C / 64 °F ou moins, le déshumidificateur se règle à 55 % HR.

Lorsque la température ambiante se situe entre 18 °C / 64 °F et 25 °C / 77 °F, le déshumidificateur se règle à 50 % HR.

Lorsque la température ambiante est de 25 °C / 77 °F ou plus, le déshumidificateur se règle à 45 % HR.

Mode Continu

Le déshumidificateur fonctionne en continu, à basse vitesse, avec une cible de 30 % HR ou moins. Ce mode convient aux pièces très humides qui nécessitent une déshumidification continue. Le niveau d'humidité souhaité ne peut pas être réglé dans ce mode, et l'appareil doit être arrêté manuellement, à moins qu'il ne s'arrête parce que le réservoir d'eau est plein.

Mode veille de l'écran

L'écran supérieur s'atténue après 1 minute sans utilisation des boutons, puis s'éteint après 3 minutes d'inactivité. Il se rallume dès que l'on appuie sur un bouton. En mode veille de l'écran, les voyants de mode restent allumés pour indiquer les réglages en cours.

ALERTE DE RÉSERVOIR PLEIN

Lorsque le réservoir d'eau est plein, le voyant s'allume et l'appareil émet un bip pendant 3 secondes. Le compresseur et le ventilateur s'arrêtent en même temps. Pour éteindre le voyant, videz le réservoir d'eau et, au moment de le remettre en place, assurez-vous qu'il est bien fixé.

IMPORTANT : Ne déposez pas le réservoir d'eau sur le sol lorsqu'il est plein, car il pourrait déborder si la surface est inégale

COMMANDE DE LA MINUTERIE

Le déshumidificateur peut être réglé pour se mettre en marche ou s'arrêter automatiquement après une période choisie (par intervalles de 0,5 à 24 heures). Le nombre d'heures sélectionné apparaît à l'écran d'affichage.

REMARQUE : Avant de régler la minuterie, assurez-vous que l'appareil est alimenté.

Minuterie d'arrêt automatique :

Pendant que l'appareil fonctionne, appuyez sur ; le voyant de la minuterie clignote. Appuyez sur ou pour sélectionner le nombre d'heures (de 0,5 à 24 heures) pendant lesquelles l'appareil doit fonctionner avant de s'arrêter. Après 5 secondes sans intervention, la minuterie démarre et le voyant de la minuterie reste allumé. La minuterie doit être réglée de nouveau après chaque utilisation.

Minuterie de mise en marche automatique :

Lorsque l'appareil est en mode veille, appuyez sur ; le voyant de la minuterie clignote. Appuyez sur ou pour sélectionner le nombre d'heures (de 0,5 à 24 heures) avant la mise en marche automatique de l'appareil. Après 5 secondes sans intervention, la minuterie démarre et le voyant de la minuterie reste allumé. Vous pouvez choisir le mode et régler le niveau d'humidité souhaité. L'appareil se mettra alors en marche et continuera de fonctionner jusqu'à ce que le réservoir d'eau soit plein (à moins qu'il ne soit configuré pour la vidange continue) ou jusqu'à ce que vous l'arrêtiez manuellement. La minuterie doit être réglée de nouveau après chaque utilisation.

REMARQUE : Pour annuler tout réglage de la minuterie, appuyez simplement de nouveau sur ; le voyant de la minuterie s'éteint.

ALERTE DU FILTRE

Lorsque le voyant d'alerte du filtre est allumé, il est temps de nettoyer le filtre. Arrêtez l'appareil, retirez délicatement le filtre de l'appareil et nettoyez-le. Remettez le filtre en place, puis remettez l'appareil en marche.

Le voyant d'alerte du filtre ne devrait plus s'allumer avant que le filtre doive de nouveau être nettoyé. La fréquence de nettoyage du filtre dépend des conditions ambiantes de la pièce. Certaines pièces peuvent nécessiter un entretien plus fréquent que d'autres.

REMARQUE : Pour annuler l'alerte du filtre, appuyez simplement sur ; le voyant s'éteint.

UTILISATION ET FONCTIONNEMENT (SUITE)

FONCTION DE REDÉMARRAGE AUTOMATIQUE

Cet appareil est doté d'une fonction de redémarrage automatique. En cas de panne de courant, le déshumidificateur devrait reprendre automatiquement tous ses réglages précédents au rétablissement du courant. Si ce n'est pas le cas, remettez simplement l'appareil en marche et rétablissez les réglages souhaités.

DÉGIVRAGE AUTOMATIQUE

Du givre peut se former sur les serpentins internes de l'appareil. Lorsque du givre s'accumule, le compresseur interne s'arrête et le ventilateur continue de fonctionner jusqu'à ce que le givre ait fondu. Une fois les serpentins internes dégivrés et secs, le compresseur ou le ventilateur redémarre automatiquement et la déshumidification reprend.

VIDANGE DE L'EAU

AVERTISSEMENT : Videz toujours l'eau recueillie lors de la déshumidification et jetez-la. Cette eau n'est pas propre et ne doit pas être bue

1. Vidange de l'eau recueillie dans le réservoir d'eau

L'eau condensée peut être recueillie directement dans le réservoir d'eau. Lorsque le réservoir est plein, le déshumidificateur s'arrête automatiquement, le voyant s'allume sur le panneau de commande et un signal sonore retentit.

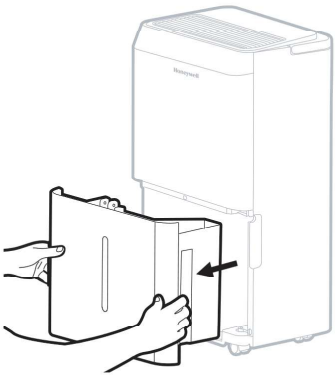
IMPORTANT : Ne déplacez pas le déshumidificateur lorsque le réservoir d'eau est plein, car il est lourd et l'eau pourrait se renverser.

1.1 Repérez le réservoir d'eau à l'avant du déshumidificateur. Tirez doucement sur le réservoir pour le retirer.

1.2 Transportez le réservoir d'eau jusqu'à un évier pour le vider.

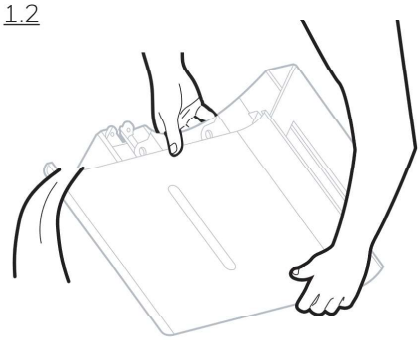
1.3 Remettez le réservoir vide en place à l'avant du déshumidificateur. Assurez-vous que le réservoir est correctement positionné. Un dispositif de sécurité empêche l'appareil de se remettre en marche si le réservoir est mal aligné.

1.1



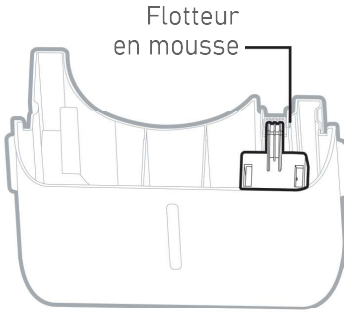
IMPORTANT : Si le réservoir d'eau est mal aligné ou mal positionné, l'appareil interrompt son fonctionnement; le voyant d'avertissement situé sur le dessus du déshumidificateur s'allume et un signal sonore retentit jusqu'à ce que le réservoir soit correctement installé.

1.2



REMARQUE : Un flotteur en mousse situé à l'intérieur du réservoir d'eau détecte le niveau d'eau afin d'arrêter automatiquement la déshumidification lorsque le réservoir est plein. Assurez-vous que le flotteur en mousse est bien positionné dans le réservoir, c'est-à-dire qu'il est à égalité avec le bord supérieur du réservoir.

NE PAS RETIRER CE FLOTTEUR EN MOUSSE.

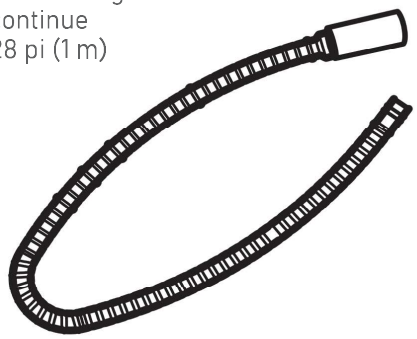


VIDANGE DE L'EAU (SUITE)

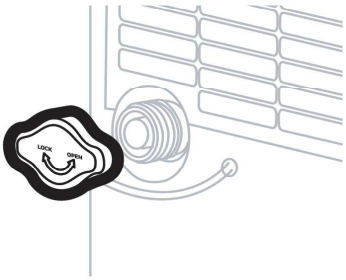
2. Vidange continue – Utilisation d'un tuyau de vidange continue

Un tuyau de vidange continue est fourni avec cet appareil. Pour activer la fonction de vidange continue, vous aurez besoin d'un point d'évacuation approprié (p. ex. un évier ou un drain au sol) à proximité du déshumidificateur.

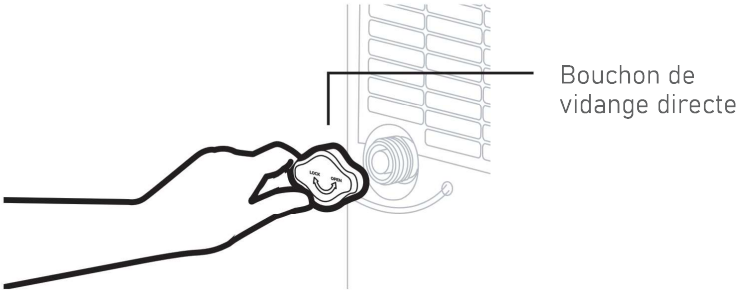
Tuyau de vidange continue
3,28 pi (1 m)



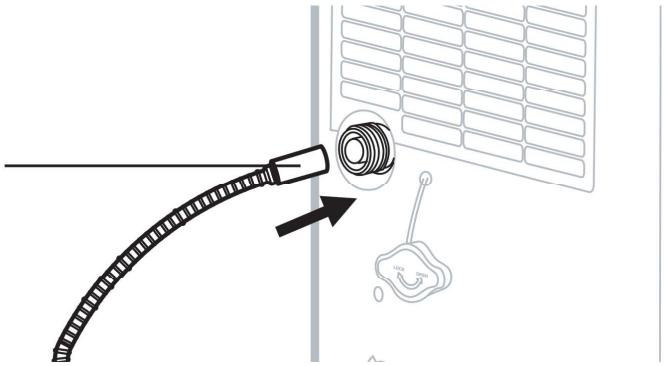
Bouchon de vidange continue



2.1 Repérez la sortie de vidange à l'arrière de l'appareil. Dévissez et retirez le bouchon de vidange directe. Insérez le tuyau de vidange continue dans la sortie de vidange directe et vissez-le.



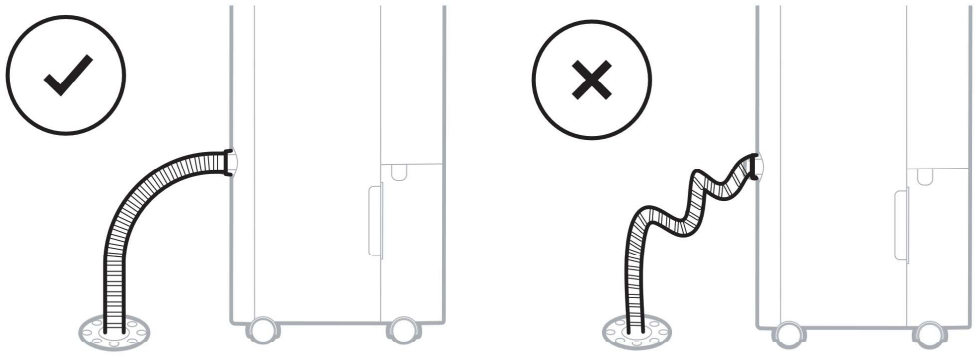
Tuyau de vidange continue



VIDANGE DE L'EAU (SUITE)

2.2 En cas de fuite, il est possible que le tuyau de vidange continue et le bouchon se soient desserrés et ne soient pas correctement raccordés. Débranchez-les, replacez-les et resserrez-les.

2.3 Placez l'autre extrémité du tuyau de vidange continue dans l'évier ou le drain. Assurez-vous que le tuyau n'est ni plié ni entortillé, ce qui pourrait bloquer l'écoulement de l'eau. Assurez-vous également que le tuyau est bien fixé au-dessus du drain et qu'il ne risque pas de se déplacer, ce qui entraînerait un déversement d'eau indésirable.



IMPORTANT : Assurez-vous que l'eau peut s'écouler dans le tuyau de vidange continue en le maintenant incliné vers le bas, sans pli ni torsion.

IMPORTANT : Si l'appareil est placé sur un sol inégal ou si le tuyau de vidange est mal installé, l'eau pourrait remplir le réservoir d'eau et ne plus s'écouler. Vérifiez si le sol est inégal et réinstallez le tuyau de vidange.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

AVERTISSEMENT : Arrêtez toujours le déshumidificateur et débranchez-le de la prise électrique avant d'entreprendre tout nettoyage ou entretien de ce produit.

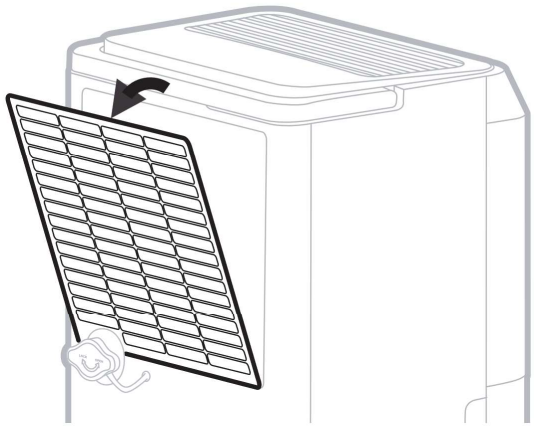
Entretien de l'appareil :

- Arrêtez l'appareil avant de débrancher l'alimentation électrique
- Utilisez uniquement un chiffon doux pour nettoyer l'appareil.

Entretien du filtre à poussière :

Le filtre à poussière situé à l'arrière de l'appareil aide à éliminer les particules de poussière présentes dans l'air. Un filtre sale, obstrué par la poussière, peut réduire l'efficacité du déshumidificateur. Pour une déshumidification optimale, il est recommandé de nettoyer le filtre à poussière toutes les 2 semaines :

1. Arrêtez le déshumidificateur et débranchez-le de la prise électrique
2. Retirez délicatement le filtre à poussière du déshumidificateur.
3. Rincez le filtre à poussière sous l'eau courante ou retirez la poussière à l'aide d'un aspirateur.
4. Après le nettoyage, laissez sécher le filtre à poussière dans un endroit frais et ombragé, puis remettez-le délicatement en place dans l'appareil.



Entreposage et entretien en fin de saison :

Si l'appareil ne doit pas être utilisé pendant une période prolongée :

- Arrêtez l'appareil et débranchez-le de la prise électrique
- Videz le réservoir d'eau et laissez-le sécher. Si votre déshumidificateur est raccordé au tuyau de vidange continue, vous devez débrancher le tuyau, le laisser sécher, puis remettre le bouchon de vidange en place sur la sortie de vidange
- Retirez le filtre à air et nettoyez-le à l'eau. Laissez-le sécher, puis remettez-le en place dans l'appareil.
- Assurez-vous que toutes les pièces du déshumidificateur et tous les accessoires sont secs avant l'entreposage.
- Avant l'entreposage, recouvrez le déshumidificateur d'un chiffon ou d'un sac de plastique pour protéger sa surface de la poussière et des égratignures.
- Il est recommandé d'enrouler le cordon d'alimentation et de le ranger au-dessus du sol afin de le protéger des plis et des torsions.
- Entreposez l'appareil à la verticale dans un endroit sec, à l'abri de la lumière directe du soleil.

GUIDE DE DÉPANNAGE

Le guide de dépannage suivant traite des problèmes les plus courants. Si les problèmes persistent, communiquez avec le service à la clientèle.

Pour connaître d'autres étapes de dépannage, consultez :

https://honeywellaircomfort.com/pages/portable-dehumidifier-faqs

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
Le déshumidificateur ne démarre pas	Absence d'alimentation électrique.	Vérifiez l'alimentation électrique
	Le cordon d'alimentation n'est pas bien branché.	Débranchez le cordon d'alimentation, puis rebranchez-le.
	Le réservoir d'eau n'est pas bien en place.	Placez correctement le réservoir d'eau dans l'appareil. L'appareil ne fonctionnera pas tant que le réservoir ne sera pas bien fixé.
L'appareil fonctionne, mais le taux d'humidité ne diminue pas	Le niveau d'humidité réglé est trop élevé.	Réduisez le réglage du niveau d'humidité
	Une porte ou une fenêtre est ouverte et laisse entrer de l'humidité.	Assurez-vous que toutes les fenêtres et portes donnant sur l'extérieur sont fermées et bien étanches.
	La pièce comporte d'autres sources d'humidité (p. ex. de l'eau qui bout dans une casserole).	Mettez le déshumidificateur en marche lorsque ces sources ne sont pas présentes.
	La température de la pièce est trop basse.	Le déshumidificateur est conçu pour fonctionner à une température comprise entre 41 °F (5 °C) et 89 °F (32 °C). L'élimination de l'humidité est considérablement réduite si la température de la pièce se situe en dehors de cette plage.
	Le filtre à poussière est sale ou obstrué.	Nettoyez le filtre à poussière
	L'entrée ou la sortie d'air est obstruée, ou la sortie de vidange ou les tuyaux de vidange sont obstrués.	Éliminez l'obstruction.

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
L'appareil fonctionne, mais le taux d'humidité ne diminue pas	Le déshumidificateur n'a pas eu suffisamment de temps pour éliminer l'humidité	Après l'installation initiale, prévoyez 24 heures pour atteindre le niveau de sécheresse souhaité
Le déshumidificateur fonctionne sans arrêt	La zone à déshumidifier est trop grande.	La capacité de votre déshumidificateur pourrait ne pas convenir à la pièce dans laquelle il est utilisé. Il est recommandé d'ajouter un déshumidificateur supplémentaire dans les grands espaces.
	Une porte ou une fenêtre est ouverte et laisse entrer de l'humidité.	Assurez-vous que toutes les fenêtres et portes donnant sur l'extérieur sont fermées et bien étanches.
Le voyant Réservoir plein est allumé et l'appareil émet un bip	Le réservoir d'eau est plein.	Videz le réservoir d'eau.
	Le réservoir d'eau n'est pas bien en place.	Placez correctement le réservoir d'eau dans l'appareil. L'appareil ne fonctionnera pas tant que le réservoir ne sera pas bien fixé
L'appareil souffle de l'air froid par la grille supérieure	La grille d'aération supérieure sert à diffuser l'air dans la pièce.	La température de l'air qui sort de la grille dépend de l'environnement de la pièce et d'autres facteurs. Elle peut varier, ce qui est normal. Aucune intervention n'est requise.
Du givre apparaît sur les serpentins	Le déshumidificateur a été mis en marche récemment alors que la température de la pièce était basse (généralement inférieure à 41 °F [5 °C]).	La présence de givre peut être normale. Arrêtez le déshumidificateur et laissez le givre fondre complètement avant de remettre l'appareil en marche. Assurez-vous que la température de la pièce est supérieure à 41 °F (5 °C) avant de remettre l'appareil en marche
Le tuyau de vidange continue est raccordé, mais l'eau de condensation ne s'écoule pas par le tuyau	Certains sols présentent une surface inégale, ce qui peut nuire à la fonction de vidange continue.	Surélevez l'avant du déshumidificateur de ½ à 1 po (1,27 cm à 2,54 cm) par rapport au sol. L'eau de condensation s'écoulera alors par le tuyau arrière plutôt que dans le réservoir

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE	SOLUTION
De l'eau se trouve sur le sol	Le tuyau d'arrosage ou le tuyau de vidange est peut-être desserré.	Vérifiez les raccords entre le tuyau et la sortie de vidange de l'appareil. Consultez la section Vidange continue. Vérifiez que le tuyau et le bouchon sont bien serrés.
	Vous souhaitiez utiliser le réservoir d'eau pour recueillir l'eau, mais le tuyau de vidange continue est toujours raccordé.	Si vous utilisez le réservoir d'eau pour recueillir l'eau, débranchez le tuyau et remettez en place le bouchon en caoutchouc et le bouchon de vidangeConsultez la section Vidange continue
Bruit	Le ventilateur fonctionne.	Le souffle d'air du ventilateur peut produire des sons pendant le fonctionnement. Ce bruit est normal.
	Le compresseur fonctionne	Un son est émis lorsque le compresseur se met en marche. Le compresseur s'active périodiquement en fonction des réglages d'humidité. Ce phénomène est normal.

GUIDE DES CODES D'ERREUR

CODE	CAUSE POSSIBLE	SOLUTIONS POSSIBLES
EH	Mauvais alignement, défaillance ou problème de connexion du capteur d'humidité.	Si l'écran affiche « EH » en clignotant 3 fois, cela indique que le capteur d'humidité ne fonctionne peut-être pas. Dans ce cas, le déshumidificateur peut continuer de fonctionner sans le capteur : réglez l'humidité cible et arrêtez l'appareil manuellement lorsque le réglage cible est atteint. Vous pouvez également régler la minuterie pour que l'appareil s'arrête ou se mette en marche après une période déterminée. L'alerte de réservoir plein continuera de fonctionner normalement. Le capteur d'humidité n'est pas une pièce remplaçable sur ce modèle.
E2	Problème possible du capteur de température.	**Réinitialisation de l'appareil :** Arrêtez le déshumidificateur, débranchez-le de la source d'alimentation pendant 24 heures, puis remettez-le en marche. Communiquez avec le service à la clientèle si le code réapparaît.
E3	Protection du système de réfrigération	Si le code E3 s'affiche, vérifiez si la température ambiante de la pièce a dépassé 89,6 °F (32 °C). Si c'est le cas, il est possible que l'appareil ne fonctionne pas tant que la température ambiante de la pièce ne sera pas redescendue sous 86 °F (30 °C) pendant au moins 2 heures. Vous pouvez aussi déplacer l'appareil dans une pièce plus fraîche pendant au moins 2 heures avant de relancer le mode de déshumidification. **Réinitialisation de l'appareil :** Si le code réapparaît, arrêtez le déshumidificateur, débranchez-le de la source d'alimentation pendant 24 heures, puis remettez-le en marche dans une pièce dont la température est inférieure à 86 °F (30 °C). Communiquez avec le service à la clientèle si le code réapparaît.

JMATEK North America LLC
Alpharetta, Géorgie 30005 États-Unis
Téléphone : 1-800-474-2147
Courriel : usinfo@jmatek.com
Web : www.HoneywellAirComfort.com

Fabriqué en Chine
© 2024 JMATEK Limited. Tous droits réservés.
La marque de commerce Honeywell est utilisée sous licence
de Honeywell International Inc
Honeywell International Inc ne fait aucune déclaration
et n'offre aucune garantie concernant ce produit.
Ce produit est fabriqué par Airtek Int'l Corp Ltd.
(filiale de JMATEK Ltd.).

Honeywell